

## SLOVENSKI STANDARD SIST EN 1559-6:1999

01-november-1999

# @j Ufghj c'!'HY\ b] b]'XcVUj b]'dc[ c']'!'\* "XY`.'8 cXUfbY'nU\ hYj Y'nU'i `]h\_Y']n'V]b\_cj ]\ n`]h|b

Founding - Technical conditions of delivery - Part 6: Additional requirements for zinc alloy castings

Gießereiwesen - Technische Lieferbedingungen - Teil 6: Zusätzliche Anforderungen an Gußstücke aus Zinklegierungen TANDARD PREVIEW

Fonderie - Conditions techniques de fourniture - Partie 6: spécifications complémentaires pour les pieces moulées en alliage de zinc<sub>N 1559-6:1999</sub>

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/51f08aae-0925-4378-8be0-

Ta slovenski standard je istoveten z: 57d9c0bbeb05/sist-en-1559-6-1998

ICS:

77.150.60 Ùçã, ^} a͡ẑsã, \[çãá, Á[•ãt][çã Lead, zinc and tin products ã å^|\ã

SIST EN 1559-6:1999 en

SIST EN 1559-6:1999

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 1559-6:1999

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/51f08aae-0925-4378-8be0-57d9c0bbeb05/sist-en-1559-6-1999

# **EUROPEAN STANDARD** NORME EUROPÉENNE **EUROPÄISCHE NORM**

EN 1559-6

November 1998

ICS 77.150.60

Descriptors: founding, castings, zinc, zinc alloys, specifications, definitions, manufacturing, materials specifications, tests

#### English version

## Founding - Technical conditions of delivery - Part 6: Additional requirements for zinc alloy castings

Fonderie - Conditions techniques de fourniture - Partie 6: Spécifications complémentaires pour les pièces moulées en alliage de zinc

Gießereiwesen - Technische Lieferbedingungen - Teil 6: Zusätzliche Anforderungen an Gußstücke aus Zinklegierungen

This European Standard was approved by CEN on 22 October 1998.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugat, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

57d9c0bbeb05/sist-en-1559-6-1999



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Central Secretariat: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Page 2 EN 1559-6:1998

	**	Conte	nts	4	
		Page			Page
Foreword		3		Material	5
Introduction		4	7.3	Casting	5
1	Scope	4	8	Testing and documents on material testing	6
2	Normative references	4	8.1 8.2	map a substitution of the	6
3	Definitions	5	8.3 8.4 8.5	Test unit sampling	6
4	Information to be supplied by the purchaser	5	8.6 8.7	Test methods	6
5	Designations	5	8.8	Retests	7 7
6	Manufacture		9	Marking	7
6.1 6.2	Manufacturing process	5 5	10 :	Packaging and surface protection	7
7	Welding operations	5	11	Complaints	7
7.1	General	5 5			

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 1559-6:1999</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/51f08aae-0925-4378-8be0-57d9c0bbeb05/sist-en-1559-6-1999





Page 3 EN 1559-6:1998

#### **Foreword**

This European Standard has been prepared by Technical Committee CEN/TC 209 "Zinc and zinc alloys", the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 1999, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 1999.

This European Standard is one of several which specify technical delivery conditions for castings. The other standards in this series are:

EN 1559-1

Founding - Technical conditions of delivery - Part 1: General

prEN 1559-2

Founding - Technical conditions of delivery - Part 2: Additional requirements for steel castings

EN 1559-3

Founding - Technical conditions of delivery - Part 3: Additional requirements for iron castings

prEN 1559-4

Founding - Technical conditions of delivery - Part 4: Additional requirements for aluminium alloy castings

EN 1559-5

Founding - Technical conditions of delivery - Part 5: Additional requirements for magnesium alloy castings

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

SIST EN 1559-6:1999

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/51f08aae-0925-4378-8be0-57d9c0bbeb05/sist-en-1559-6-1999

Page 4 EN 1559-6:1998

#### Introduction

CEN/TC 209 "Zinc and zinc alloys" has prepared a product standard covering zinc alloy castings. In order to assist manufacturers and purchasers to prepare proper contractual arrangements and prevent misunderstanding, CEN/TC 190 "Foundry technology" approved the preparation of a series of standards covering technical delivery conditions. These have been prepared as separate parts.

This European Standard covers the additional technical delivery conditions for zinc alloy castings, e.g. optional information, manufacturing process, welding operation, additional requirements regarding condition of the casting, test methods.

This European Standard cannot be used alone for compiling a specification for ordering and supplying zinc alloy castings, but as a complement to EN 1559-1.

The following symbols are used in this standard:

- clauses and subclauses preceded by indicates no additional requirements to EN 1559-1;
- subclauses preceded by •• indicates requirements that are optional, which can be agreed at the time of ordering;
- clauses and subclauses without a symbol are mandatory.

#### 1 Scope

This part of EN 1559 applies to castings made from zinc alloys produced by sand casting, permanent mould casting, pressure die casting, centrifugal casting, continuous casting or investment casting.

This standard specifies the additional technical delivery conditions for zinc alloy castings.

This standard does not apply to ingots, bars, billets (or other shapes) for further reprocessing, such as remelting, grinding or extrusion. https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/51f08aae-0925-4378-8be0-

57d9c0bbeb05/sist-en-1559-6-1999

#### 2 Normative references

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references, the latest edition of the publication referred to applies.

```
EN 1371-1
```

Founding - Liquid penetrant inspection - Part 1: Sand, gravity die and low pressure die castings

#### EN 1371-2

Founding - Liquid penetrant inspection - Part 2: Investment castings

#### EN 1559-1

Founding - Technical conditions of delivery - Part 1: General

#### EN 1774

Zinc and zinc alloys - Alloys for foundry purposes - Ingots and liquid

#### prEN 12681

Founding - Radiographic inspection

#### EN 12844

Zinc and zinc alloys - Castings - Specifications

145

#### 3 Definitions

See EN 1559-1, EN 1774 and EN 12844.

### 4 Information to be supplied by the purchaser

#### 5 Designations

The designation of zinc alloy castings by alloy number or by alloy short designation shall be in accordance with EN 12844. This designation shall be used on drawings, in the order and on the product according to EN 12844.

The designation describes the zinc alloy based on chemical composition.

NOTE: Designations of cast zinc alloys are given in EN 1774.

- 6 Manufacture
- 6.1 Manufacturing process
- 6.2 Welding operations
- 6.2.1 General
- 6.2.2 •• Production welding Teh STANDARD PREVIEW

In addition to EN 1559-1, welding shall not be permitted for pressure die castings, but may be used for other types of castings.

SIST EN 1559-6:1999

#### 7 Requirements

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/51f08aae-0925-4378-8be0-57d9c0bbeb05/sist-en-1559-6-1999

- 7.1 General
- 7.2 Material
- 7.3 Casting
- 7.3.1 Chemical composition
- 7.3.2 Mechanical properties
- 7.3.3 Non-destructive testing
- 7.3.3.1 ••

EN 1559-1 shall apply with the following additions:

- The liquid penetrant inspection shall be carried out in accordance with either EN 1371-1 or EN 1371-2, as appropriate.
- The radiographic inspection shall be carried out in accordance with prEN 12681.
- **7.3.3.2** The surface condition of the casting shall be agreed either at the time of ordering or shall correspond to the initial sample.

Page 6 EN 1559-6:1998

7.3.3.3 For pressure die castings, unacceptable external and internal discontinuities shall lead to a rejection of the

7.3.3.4

- 7.3.4 Condition of the casting
- 7.3.5 Mass of the casting
- 7.3.6 Additional requirements regarding the condition of the casting

In order to eliminate leaks in castings it is possible with the approval of the purchaser to use impregnation procedures. The impregnation medium and method, maximum permitted size of discontinuities and retest procedures shall be agreed between the manufacturer and the purchaser.

If applicable, density evaluation by weight measurements in air and water to agreed criteria shall be used to estimate the soundness of the casting.

- 8 Testing and documents on material testing
- 8.1 General
- 8.2 Inspection and testing

See EN 1559-1, EN 1774 and EN 12844.

### iTeh STANDARD PREVIEW

8.3 Test unit sampling

(standards.iteh.ai)

8.3.1 ■ Formation of test units

SIST EN 1559-6:1999

8.3.2 Size of test units https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/51f08aae-0925-4378-8be0-

57d9c0bbeb05/sist-en-1559-6-1999

- 8.3.3 Inspection frequency
- 8.4 Samples

See EN 1559-1, EN 1774 and EN 12844.

8.5 Test methods

See EN 1559-1, EN 1774 and EN 12844.

- 8.6 Invalidation of tests
- 8.7 Retests
- 8.7.1 General